

# చాటువూ - తెటచాటువూ

జి. వి. సుబ్బారావు

ఏవనితల్ మముండలంప నేమిపనో తమరాదువారుగా  
 రో వలపించు నేర్పెఱుగరో తమ కౌగిటిలోన నుండగా  
 'రావది యేమిరా విజయరామ' యటం చిలుదూటి బల్లి ఘైఁ  
 దీవరక కైనే పెనఁగి తినుకవచ్చితి నా తలోదగి!

## లతాగుల్మము

అహా ! భోగంషడుచా ! ఎంత ముద్దు  
 లొక్కే పద్యం చెప్పావే నీవు ! మాట  
 మాటకు చాంతాడంత వ్యాఖ్యానాలు చేయ  
 టానికి పుకొల్పుతున్నవే నన్ను ! భగవ  
 ద్గీతలకు కొంతకాలానికన్నా ముగిస్తుండేమో  
 కాని నీ గీతలకు ముగియదేమో నని జంకు  
 తున్నాను నేను ! బుద్ధదేవుడి పన్ను స్వర్ణ  
 పేటికలో దొరికితే బౌద్ధ మతస్థుల కెంత  
 ఆవేశం కలుగుతుందో అంతకన్న వేయి  
 రెట్లు ఈ ప్రేమపిపాసికి కలిగించావే నీవు !  
 నీ రసస్థితి గుర్తించాను, నీ వాగమృతాలు చవి  
 చూచాను, నీ కవిత్వానికి "అచ్చరసచ్చ  
 లేంటి అచ్చరకో ట్లిచ్చేసినా" తిసికెళ్లు.  
 అవును !! ఎవరైతేమటుకు, అనలు నీవూ  
 సెత్తడ మెందుకు ? స్నేహోపను నీవు బ్రతుకు  
 తున్నావే ! ఎవరిజోలికైనా పోతున్నావా?  
 లేదే! పైగా అందఱూ నీజోలికే వస్తూవుంటే!  
 ఎవరింటికైనా కట్టుమని ఓ శుభానికి పేరంట  
 మేమన్నా పోతున్నావా? లేదే! ప్రతి పోర  
 గాడు ముడుపులు చెల్లించుకోటానికి నీ  
 యింటికే వస్తూవుంటే !

పైకి అందఱూ నీకులాన్ని అన్నివిధాల  
 తిట్టి దుమ్మెత్తిపోనేవారే ; లోపల మల్లా నీ

కొంగైనా తగిలితే చాలునని ప్రేలు కొఱు  
 క్కునేవారే. పైన పతారం, లోపల లొతారం!

పగటిపూట ను వోవో కళావిహీన మైన  
 పాడుదేవాలయానివా! రెండు సంధ్యల  
 మధ్యా కళాప్రపూర్ణమైన కామ దేవాల  
 యానివా! అక్కడ ఒక్క దినమైనా నిమి  
 లించనివాళ్లు దినదినం నీ సన్నిధానంలో  
 నిర్వృతిజేంది పరబ్రహ్మనుసంధానం పొందు  
 తున్నారా! ఒకప్పుడు నీవు కావాలి!  
 మఱోప్పు డవసరంలేదూ? మంటబడి, దుమ్ము  
 ధూళిలో గలిసి అంతర్ధాన మైపోవాలి!  
 బాగుంది! బాగుంది! ఇకమీద సృష్టికర్తను,  
 దీనికైనా నిన్ను గురించి ప్రత్యక్షం చేసుకొని  
 నీకులానికి అమరత్వం ప్రసాదించేటట్లు వరం  
 లాక్కొస్తాను—కంట నీ రెట్టకు—పగలైనా  
 కళ్లబడకుండా వుంటే యీ శాపాదపులు  
 శరాదపులు కొంత తప్పతాయేమో నీకు !

పిచ్చపిల్లా ! ని వ్వీలా పన్నుబిగించి  
 నీ హౌస్యంకొద్ది, ఇంత నిష్ఠురంగా పలికితే,  
 నా మనస్సుకూడా చివుక్కుమన్నది సుమా!  
 ఈజవాబు ఓ కులస్త్రీకి, అందులో ఓ వృత్తమ  
 రాజకన్యక కన్నసంగతి మఱచిన ట్లున్నావు.  
 ఈ మాటలు వింటే ఆ యిల్లాలి హృదయం  
 ప్రక్కలై పో దనుకున్నావా? ఏమో !

అనుకొనేవుంటావని నాపూహ.. నీ నాలిక, మఱిచాను - నీహస్తం, ఎంత తీవ్రించిందో, నీహృదయం అంత ద్రవించేవుండాలి, నువ్వు ఓ స్త్రీవే గనక. తలుపేసుకొని మెట్లెక్కి శయ్యమీద వ్రాలి పశ్చాత్తాపంతో నీవు వెక్కుతూవున్నప్పుడు నీ కంటినీరు తుడిచాను, మఱిచావు కాబోలు! క్రొమ్ముడి సడలి, పాన్నున బడిన చామంతిచెండు, దాని నేవళం వాసిపోకుండా యీ దినంవఱకు నా మనఃపేటికలో దాచివుంచాను.

టక్కరుదానా! “వలపించు నే ర్పెరు గరో” అని ఎంత సులభంగా అన్నావే నీవు! వలపించటం మీ స్త్రీజాతికంతా ఓ విలక్షణ మేగా. పరమేశ్వరుడు దీన్ని చెయిజార్చే విశ్వాన్ని నడిపిస్తూ ఈదినం వఱకు కొంత అప్పుడప్పుడూ చింతిల్లుతున్నాడు! కష్టమిడి అయినా కొంతకృపిచేసి వలపించటం చాతైన వారికూడా ఇదేగతి పట్టిస్తున్నావుగా! దీని కేం జవాబిస్తావు? పోనీ లే! ఆ సంగతి పదుల్తాను, చిక్కు గల ప్రశ్న గనక. ఇంత మాత్రమైనా దీని కీలకం కొంత చెప్పావు: అందుకు సంతోషం. కాని, పిల్లా! నీ వన్న వలపించటం కొంతవఱకు చాతకావచ్చు నేమో కాని, దాని నేర్పరితనంగాని, పని తనం గాని కులాంగనల కెలా లభ్యమకా తాయే? ఆ పాండిత్య శౌండిత్యాలు మీ సోమ్యే! నాలుగువేదాలూ అగ్రజాతి కెలా దాపుడుధనమో, రక్షితులు పలవరించిన కామవేదం మీకు పైగా సర్వస్వామ్య సంకలితం. ఎంత వేడినా ఇతర గృహాలకు వేంచేయని ఆ దేవుళ్లు మీ యిండ్లకు ద్వార

పాలకులై నిలబడతారు. లలితకళల నుపాసించమనీ, వాటి కుద్దీపన మొసగమనీ మీగురుదేవులవరం మీకు. పరమయోగులకూడా లభ్యం కాని బృందాధి నాథుడు మీయిళ్లల్లో ప్రేమసుధలు మ్రుచ్చి లించి మీకు గిలిగింతలుపెట్టి మందహాసాలను చేస్తున్నాడు భూలోకంలో స్వర్గీయ విహారాలు మానవుడు మీ గృహాల కల్పించుకొని దేహయాత్రాతపాన్ని అపనయించుకొంటున్నాడు. సహాయసంకల్పాలు ఇన్ని గల్గిన మీకుగాని అచ్చమైన కుటుంబి నుల కెలా లభ్యాలే ఆ నేర్పరితనాలు?

నిజం! నిజం! ముమ్మాటికీ నిజం! నే సాక్ష్యంకూడాను. నీ విల్లూ దూఱలేదు— బలవంతమూ చేయలేదు— పెనగనూలేదు— మఱీవచ్చి, నీ యింటికి యీడ్చుకొనీ రా లేదు— అతగాడే వచ్చాడు! అందలో యెలావచ్చాడు? ఏదో ఓసూదంటురాయి లోహాన్ని ఆకర్షిస్తే అ దెలా రివ్వన పోయి అతుకుతుందో, అలాంటివేగంతో నీ నీఖాసా సాన్నిధ్యానికి దాసోహమంటూ వచ్చాడు. దీనికి ని నేమాత్రం నిందించటం లేదు. తప్పంతా రాజుదే. ఈపణ్మాత్రమైనా నీది కాదు.

\* \* \* \*

తోడి భూపాలుడి బిడ్డను చేపట్టాడు— చంద్రబింబాన్ని హాసించే దివ్యమంగళవిగ్రహాన్ని, సాటిరాజకొడుకు లెండలో కళావతిని వరించినా, అందటికీ మిన్న ఇతగాడే అంటూ విజయరాముణ్ణి వరించింది. ఇంతకు ముందు ఎందఱు రాజకన్యల్లో చూచు

న్నాడు; నచ్చలేదు. తనను నకల కళాభి  
 రాముణ్ణి, తప్పక చేపట్టుతుందనే ఆశతోనే  
 న్వయంవ గానికి వెళ్లాడు. కోర్కెలు ఫలించి  
 నాయి. తానో మధ్యందిన సూర్యబింబంలా  
 దేవీప్యమానంగా వెలిగిపోయాడు. తోడి  
 వారల తలవంపులు చూచి లోలోన కొంత  
 ఆనందతరంగాలక్కూడా లోనయ్యాడు.  
 తన రాజధానికి శుభముహూరాన వేంచే  
 శాడు—కేలవేల దివ్యశీలలో: ఆబాల  
 గోపాలం ఆనందసాగరంలో స్వేచ్ఛాజలకా  
 లాడారు.

కళావతి పుట్టినట్టిని వదలి మెట్టినట్టికి  
 వచ్చింది. తన రక్తాన్ని అప్పనమిచ్చి విజయ  
 రాముని వంశాన్ని నిలవటానికి వుత్సహించి  
 ఉవ్విళ్లురుతూ సాగివచ్చింది. తల్లిదండ్రుల  
 ఆశీస్సు లందుకొని, పేరంటాండ కుకుమ  
 పెట్టుకొని, రాజబంధువుల ఆనందబాష్ప  
 ప్రవాహాన బడి మైమఱచి ఇల్లువదిలి డి.  
 అన్న గారు రాజసింహుడు “అమ్మా వెళ్లు  
 తున్నావు గాని, ఇది పూసపాటివారి కోవ  
 సుమా! కడుజాగ్రత్తగా మొగలి! మన  
 వంశమర్యాద నిలబెట్టాలి.” అని చెప్పిన  
 హెచ్చరికలుకూడా ఓ తన్మయావస్థలోనే  
 అందుకుంది.

\* \* \* \*

ఇప్పుడు మఱో రాజభవనం తన న్వ  
 గృహం మైంది. తన శోభనగృహం దేవీప్యమా  
 నంగా వెలిగిపోతూవుంది. పరిచారిక లంతా  
 అమిర్చి సిద్ధం చేశారు. సుగంధద్రవ్యాల  
 భగ్గులతోను, వింతవింత వెలుగులతోను,  
 ముత్తైదువుల గిలిగింతల నవ్వులతోను పుష్ప

శరుడు ఆహ్వానింపబడి చోటుదొరక్క  
 అంతటా తారట్లాడుతున్నాడు. రాణీనా  
 రివ్వబోయే కానుకలకు అందఱూ ఉట్ట  
 ట్లూగుతున్నారు. కాని ఇంతవఱకూ రాజు  
 రాలేదు. శయ్యాతలాన కళావతి కొంత  
 మోమెత్తి దివ్యాభరణశోభితయై ఉదయించే  
 శశిబింబంబా ఆచిన్ని కళాప్రపంచాన్ని ముంచి  
 వేస్తూవుంది. కాని రాలేదు రాజింకా. సౌ  
 దర్యంమిసమిసలాడుతూ కుబుసాయి విప్పి  
 కళావతిని ఆవరించివేసింది. రతీదేవని వచ్చిన  
 పుష్పశరుడు న బాణాన్ని శయ్యమీదవుంచి  
 వొదిగి దవ్వల నిలబడ్డాడు. వయసుగేహీ  
 నులుకూడా తమ మొదటి రేయి జ్ఞప్తికి వచ్చి,  
 కళావతిని చూచి మైమఱచి పులకించుకొం  
 టున్నారు. రసతరంగాలు భావప్రవాహం  
 మీద తుంపుగులు గట్టి వెల్లివిరిసిపోతు  
 న్నాయి. అన్నా, రా జింకా రాలేదు!  
 ముహూర్త మేమో మించిపోయింది!

హృదయం వేచివేచి వేగిరపడి స్తం  
 భించిపోయింది కళావతికి. ఎట్టకేలకు గుండె  
 రాయిచేసుకొని ప్రక్క నున్న రదనికను  
 పిలిచి “శ్రీవారు ఆలస్యంగా వేంచేస్తారని  
 కబురు వచ్చిన ట్ల దఱికి చెప్పి, వెంటనే  
 తమతమ కానుకలను స్వీకరించి తమ గృహ  
 ములకు పోవలసినదిగా నాఆజ్ఞ” అని తన  
 నిశ్చేతం తెలిపింది. తెప్పపాటుకాలంలో కళ  
 కళలాడుతూవున్న రాజభవనం నిర్మానుష్య  
 మైపోయింది.

కొంత సేపటికి రాజుగారి ఆంతరంగిక  
 మిత్రుడు మైత్రేయుడుమాత్రం రిప్పురిప్పున  
 నడుస్తూవచ్చి శోభనగృహంముందు నిల

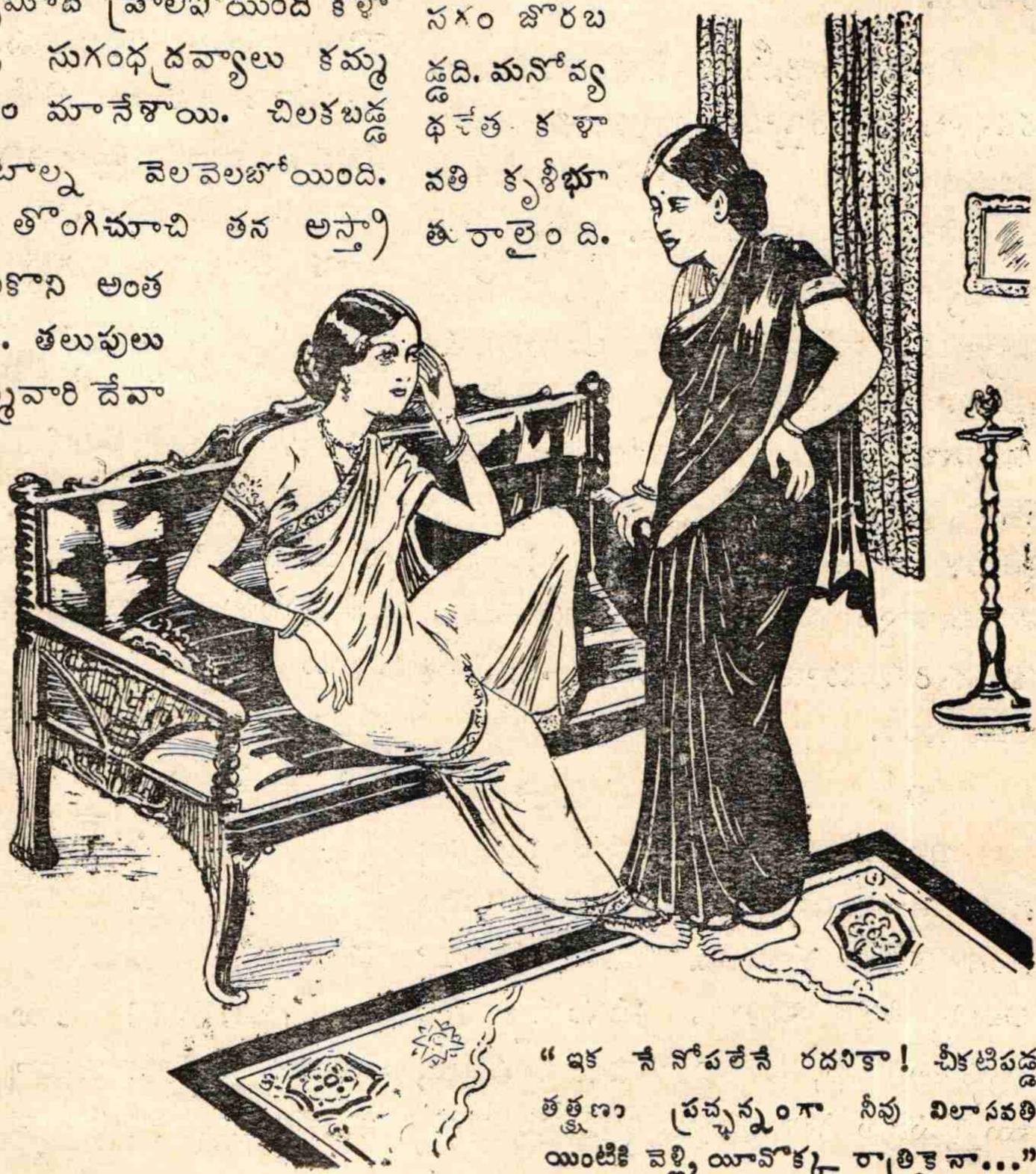
బడ్డాడు. సవ్వడి విని రదనిక బైటికివచ్చింది. సంజ్ఞాసంభాషణ కొంతజరిగింది. “నే చెప్పలేదులే రదనికా, పూసపాటివారి కి వేశ్యా సంపర్కం పారంపర్యవస్తుంది. పాపకంఠో పుడకలా యీ విలాసవతి యెక్కడదాపరించినదే సిద్ధాన్నాన్ని కొనగోట చిమ్మెయ్యటానికి? ఏమిటి కర్తవ్యం?” అన్నాడు మైత్రేయుడు. ప్రశీతమారుతం తగిల్తే గుండె ఎలార్లు మంటుందో ఉజ్వలానందమయ మైన శయ్యానదనం ఆలా వణికి నిర్జీవమైపోయింది. నిర్విణ్ణుడై పాన్పుమీద వ్రాలిపోయింది కళావతి. పుష్పాల, సుగంధద్రవ్యాలు కమ్మతావులు కమ్మటం మానేశాయి. చిలకబడ్డ శ్రీగంధం తటాల్న వెలవెలబోయింది. పుష్పబాణుడు తొంగిచూచి తన అస్త్రాల్ని చేజిక్కించుకొని అంతర్ధాన మయ్యాడు. తలుపులు మూసు బడ్డ అమ్మవారి దేవాలయంలా అంతా హఠాత్ స్తంభిత మైపోయింది. తొంగలితెప్పలను తొలగి త్రోస్తూ కన్నీటిధారతో కళావతి భవిష్యత్తును చెండాడి చూస్తూంది. “అమ్మా, విలాసవతనే తొత్తి

టికి రాజుగారు వేంచేశారట” అంది రదనిక గద్గదస్వరంతో. “విధి నెవ్వరూ తప్పలేక రదనికా! నన్నీ దుఃఖం అనుభవించమని వుంటే, ఇతరుల నని లాభం లేదే. సరే! రాజీగుమ్మం తొక్కేవటకూ ఈ మందిరం వదిలిరాను. భోజనసౌకర్యాలన్నీ ఇక్కడే నాకు యేర్పాటు” అంది కళావతి.

\* \* \* \*

ఆరుమాసాలు గడిచి ఏడో మాసం

సగం జొరబడ్డది. మనోవ్యధచేత కళావతి కృశీభూతురాలైంది.



“ఇక నే నోపలేనే రదనికా! చీకటిపడతత్తణు ప్రచ్ఛన్నంగా నీవు విలాసవతి యింటికి వెళ్లి, యీవొక్క రాత్రికనా...”

ఎన్నిదినాలు చూచినా తన రాణివాసం వైపు రాజు కన్ను వేయటమే మానేశాడు. తా నోగొప్పయింటిబిడ్డకు బాప చేసి కల్యాణం చేసుకొన్న వృత్తాంతం మఱచేపొయ్యాడు. విలాసవతి తగులాటమే రాజగేహాన్ని శూన్యగేహాన్ని చేసి కళావతిని శోభనమందిరంలో ప్రవాసిని చేసింది. రాజ్యమంతా మ్రోగిపోయింది. ఎదుటపడి "నాథా! ఆనాడు సూత్రధారణ చేసి తమకట్టణం తీసుకొనివచ్చిన ఈ దీనురాలిని గుర్తింతురా" అని వేడుకొనుటకైనా రాజదర్శనమే కాలేదు.

వియోగాన్ని రగులుకొనిరగులుకొని కళావతి నాశించివేసింది. "నా నాథుడిక రాడు" అనే నిరాశ పూర్తిగా నాటిపోయింది. ఆనాడు బిరుదునిశాసీలను క్రిందపెట్టిన మదనుడు కసిడితన గుటికి నిర్దయపెట్టసాగెను. గత్యంతరం లేక, అభిమానాన్ని చంపుకొని, అసురసంస్కారవేళ తన చేతిని పిలిచి "ఇక నే నోడలేనే రదనికా! చీకటిపడ్డ తత్క్షణం ప్రచ్ఛన్నంగా నీవు విలాసవతియింటికి వెళ్లి, యీ వొక్క రాత్రికైనా శ్రీవారు ఇక్కడకు వచ్చినట్లు చేయమని నా వేడుకోలుగా తెల్పనే" అంది.

రద—అమ్మా! ఎంత తప్పు! మీ రేమిటి, తొత్తుకూతురికి కబురంపట మేమిటి! తగదమ్మా యీ యోచన.

కళా—నిజమేనే. కాని మతేం చేయమంటావు? ఈదినం నానాధుణ్ణి ఏవిధంగా నైనా కంటచూడక నే బ్రతకలేనే!

రద—అమ్మా! కాని ఆ మాయలాడి ముండయింటికి నన్ను వెళ్లమంటారా?

కళా—ఇది నీపని కాదు గదా? నా అపనరం. నువ్వో దూతికవు. నేనూ నిన్ను పంపుతూంది. నా నాథుడే దాని యింటికి వెళ్లుతూఉంటే నీ కేం తలవంపు లంటాయే ఇందులో?

రద—అమ్మా! సరే వెళ్తాను గాని వుత్తర మేమన్నా వ్రాసిస్తారా?

కళా—ఏమీ యివ్వను. నేను చెప్పిన మాటలు మాత్రం నీవు చెప్పు. అంతే చాలును.

రద—ఆలాగే తల్లీ! ఆలాగే! వేళ్లకూడా అవుతూంది. సెలవుపుచ్చుకుంటాను.

అంటూ అధరాన్ని వైపంట నొక్కి మోమువంచి బాటనవ్రేలితో రత్నకంబళాన్ని తాటిస్తూ నిలబడ్డది. కళావతి తన చంద్రహారతీసి రదనిక మెళ్లొవేసి "ఇది నీది" అని భుజాన్ని తట్టింది.

\* \* \* \*

ప్రదోషకాలమైంది. నిండుచంద్రుడు తూర్పున వుదయించి తనబారి తప్పించుకొని పరువిడుతూవున్న నిశాదేవిని బాహువల్లరులతో చాచి వొడిసిపట్టుకొంటున్నాడు. రాజవీధులలో మనుష్య సంచారము పలచ

బడ్డది. ప్రచ్ఛన్న వేషంతో రదనిక తనయిల్లు బయల్దేరింది. మార్జాలం ఒకటి తటాల్న ఎదురై వెనక్కుతిరిగి వచ్చినతోవనే పారి పోయింది. “ఏం దుశ్యకునమైందే ఈదినం! ఇంతకన్న మంచిశకునం ఇప్పు డెలా అవుతుందిలే! ఓ మార్జాలం మతో మార్జాల మిటికి నన్ను ఆహ్వానించి వెంటతీసుకు వెళ్లుతుంది. ఇందులో తప్పేముంది? అంతా సరీగ్గానే కుదిరింది” అనుకున్నది రదనిక.

మార్గానడక కొంతదూరం పోయింది. ప్రచ్ఛన్న వేషంతో తన నాథుడు త్రోవలో కనపడి, వెన్నంటి మందమందంగా పరిక్రమిస్తూ విలాసవతియింటికి త్రోవసూచిస్తున్నాడు. కొంత సేపటికో రెండంతస్తులమేక సమీపించేవఱకు “ఒసే! ఇంటిదానా! దానిల్లిదే. ఈ క్రీసీడను ఆసరా చేసుకొని నక్కుంటాను. త్వరలో కార్యం పూర్తిచేసుకురా— ఊరికే సోదిపెట్టుకోక” అన్నాడు వసంతుడు. రదనిక రివ్వన గృహంలోకి దూరింది.

మొగసాల్లో వేశ్యమాత కనకవల్లి యెదురై “అమ్మా! ఎవరు మీరు?” అంది.

రద—నివ్వ విలాసవతి తల్లివి?

కన—అవునమ్మా నేనే. కూర్చోండి.

రద—తొందరపనుండి వచ్చాను. నే కూర్చుంటే ఎలా? మీ అమ్మాయి వుందా ఇంట్లో?

కన—ఆహా, వుంది. మేడవైన గదిలో తలదువ్వుకుంటున్నారు-అక్కా చెల్లెలూను. రెండు ఝాములను-చీ అదేపనమ్మా. నేనూ ఇంతకన్నా ఎక్కువ వెలిగించినదాన్నే. ఏం సింగారాలమ్మా, కూటికీగుడ్డకూ కొఱగానివి?

రద—ఏం, అలా అంటావు! జుగా రేమో చేపట్టారటగా, మీ అమ్మాయిని? సరే! అందుకే అనుకోరాదూ!

కన—చేపట్టారు లెండి! కాదన్నానా? కాని, అమ్మా! ఓ రహస్యం చెబుతాను, వినండి—పేరూ ప్రతిష్ఠలకే గాని నిజమైన సుఖంకక్కవ. ఎప్పుడూ ఏదో మర్యాదా కోసం, హడావుడి హంగామాలకోసం గుప్పిన లాడుకు చస్తూ వుంకవలసిందే: నిజంగా నమ్మరు గాని, నలిగి నక్కోరు పడినాను ఈ ఆరు నెలలనుంచీ.

రద—కాదూ మఱి! యీవయస్సులో నడుము వంచి చాకిరీ చేయూల్తుంటే ప్రాణం మీదికే వస్తుంది. ఇదేనా మేడవైకి దోష? వెళ్లి అమ్మాయితో మాట్లాడివస్తాను. మీ కేం లే అమ్మా, అంతా నిక్షేపంలా జరుగుతూవుంటే!

అంటూ మెల్లెక్కి హృదయంలో దడ నాపుకొంటూ, ఓ నవ్వులధ్వని నా ధారం చేసుకొని, వారశయ్యాసదనం చేరి ద్వారంవద్ద నిబడ్డది. శబ్దవిని కోడైతాచు పిల్ల రూపావతి తఱుక్కున తొంగి చూచి

బెళుక్కున వెనక్కు తిరిగి “అక్కా! ఎవరో భాగ్యశాలి వచ్చారే నీకోసం” అంది. ఎదుటి గోడమీ దున్న చిత్రపటం తదే కంగా చూస్తూ నిలబడ్డది రదనిక. “ఈ సమయంలో మనిటి కొచ్చే భాగ్యశాలి యెవరుంటారే పిచ్చిదానా” అంటూ తొంగితొంగి వచ్చి విలాసవతి వామహస్తంతో ద్వారబంధంపట్టుకొని దక్షిణహస్తంతో తల్లొప్పులుసవరించుకొంటూ పాలిండ్లపొంగుతో నిలబడ్డది. “అమ్మా, రండి లోపలికి. ఏదో అవసరమింద వచ్చినట్లున్నారు మీకు. అనుమానించక లోపలికి రండి. ఓసే రూపా! నీవు క్రిందికి పో. వేళ్ల కాలేదుకాని వస్తారేమో వెంటనే వైకొచ్చి చెప్పు సుమా!” అంది. రూపావతి క్రిందికి దిగిపోయింది. రదనిక గదిలో ప్రవేశించి శృంగార రసపోషణ కచ్చెరువొందుతూ అలంకారసముదాయాన్నంతా పరిశీలిస్తూ నిలవబడ్డది బలవంతమింద ఓశయ్యాతలాన చేరి.

రద—అమ్మాయి! నివ్వేనా విలాసవతివి?

విలా—ఔనమ్మా. అసలు పేరేమో రంగనాయకి.

రద—ఇప్పుడు క్రిందికి వెళ్లిన పిల్ల?

విలా—నా చెల్లెలు రూపావతి. దాని రెండోపేరు కృష్ణ వేణి.

రద—ఆలాగా! క్రింద నాక్కనపడ్డ మనిషి నీ తల్లిగారన్నమాట.

విలా—ఔను. దానిపేరు కనకవల్లి.

రద—అసలు సంతానమా, పెంపుడా?

విలా—నేనేమో సంతానమూ, మా చెల్లెలు పెంపుడూనూ.

రద—అందుకనే ఇద్దరోను వర్చస్సులో ఇంత తారతమ్య ముంది. పిల్లా! నీది అచ్చమైన వైష్ణవకళ సుమా!

విలా—నాతండ్రి భట్టాచార్యులవారని చెప్పింది మాఅమ్మ. మొన్న మొన్ననేగా అమ్మా వారు పోయారనిచింది.

రద—ఆ-ఆ. రాజగురువులు శ్రీమాన్ పెరుమాళ్ల రంగనాథ భట్టాచార్యులవారా?

విలా—మీరు నాలోచూసిన కళ లేమన్నావుంటే ఆ గురుప్రసాదమే అనుకుంటాను.

రద—సందేహమేముంది? ఇప్పుడు వారి కవళికలు ఎన్నో స్థానాల్లో వ్యక్తమౌతూ వుంటే?

విలా—(ఊరకుండును.)

రద—శ్రీవారు విజయరామరాజు గారు గురువుల మతధర్మాలు అనుసరించినా అనుసరించకపోయినా ఈనాటికి వారి ప్రసాదాన్నేనా స్వీకరించి వారి ఆత్మకు శాంతి చేకూరుస్తున్నారు. సద్గురువులు ఏవిధంగా

నైనా తమ దక్షిణను రాబట్టుకొంటారు సుమా!

విలా—ఇదంతా వారి ఆశీర్వాదమని వారికి దినమూ ప్రణమిల్లుతూ వుంటాను.

రద—వారి వుత్తమగణాలే నీకు పట్టుబడివుండాలి. సరేకాని, అమ్మాయి, మన సిచ్చి మాట్లాడుతున్నావు గనుక అడుగుతాను. ఈవిషయం రాజుగారికి తెలియదన్నమాట.

విలా—ఏమాత్రం తెలియదు. మా అమ్మ నాచాత ఒట్టేయించుకుంటే?

రద—రాజుగారు చాలా బుద్ధిసూక్ష్మం కలవారని వింటాను. వారి కేం సమాధానం చెప్పావు?

విలా—నాది అగ్రజాతి కోవ అని మాత్రం చెప్పాను. అటుపైన వారు నన్నేం బలవంత పెట్టలేదు.

రద—సరేకాని, ఎన్నేళ్లే అమ్మాయి నీకు?

విలా—మా అమ్మ లెక్క పదహారు, నా లెక్క ఇరవై.

రద—మఱి రాజుగారి లెక్క?

విలా—నామాట నమ్మితేగా వారు? వారి కెప్పుడూ నే నో నవోధనేట.

రద—ప్రేమ కలా అనిపిస్తుండే పిల్లా. ఇదేకాదు, ఈ విశ్వమంతా ఒకేస్థితిలో ఆగి

పోయి ఉన్నతస్వత్యం చేస్తూన్నట్లు కనిపిస్తుంది. నువ్వు నిజంగా భూలోకరంభవే! సందేహమేముంది? నీ సౌందర్య సుధల్లో జీవులను స్నానాలాడిస్తావు. నాకే నీమీద ఓ వింతమరులు కలిగితే, రసికశిఖామణులు రాజుగారి క్కలగట మేం లెక్క?

విలా—అమ్మా, తమరు నా మీదండే దయవల్ల అలా అంటూవున్నారు గాని, నా సౌందర్యం ఏపాటిది? నాకంటే నిజమైన రంభ లెందలో యీ భూలోకాన వున్నార. అంతెందుకు, ఈ పట్నంలో లేరా?

రద—లేరని ముమ్మాటికీ నిశ్చయంగా చెప్పగలను.

విలా—మీ రాణి కంటే మించిన సౌందర్యం ఎవరి కుంది చెప్పండి.

రద—ఏం! మీ రాణిగా రంటున్నావేం కొంపదీసి?

విలా—అమ్మా, అలా అనుమానం కలిగింది నాకు. మీరు రాణివారి మంత్రిణులు కారు గదా?

రద—పోనీ. నీ మా తెుందుకు కాదనాలి. ఆలాగే అనుకో.

విలా—అందుకనే మీరు నన్నింత పూరికే పొగడతూన్నారు.

రద—బట్టు! పిల్లా, బట్టు! అలా అనుకోకు. పైగా, నిన్ను ఇంకా సరీగా వర్ణించలేకపోయినందుకు నన్ను నీవు మన్నించాలి.

విలా—అయితే మీకు నా నమస్కారాలు.

రద—“నిరంకర నిత్యయావన సుఖ భవ” అని ఆశీర్వాదిస్తున్నాను. కాని, పిల్లా! ఓమాట : నీలాంటి దివ్య సుందరవిగ్రహాన్ని కడుపున గని మీ అమ్మ మఱోపిల్లను పెంపు డెందుకు చేసుకుంది ?

విలా—అది మా కులం కట్టుబాటు.

రద—ఇదేం కట్టుబాటు ?

విలా—మాయింటి ఆచారమటమ్మా అది: తరతరంగా వస్తూంది.

రద—కావచ్చును—కాని—

విలా—ఏదో పెద్ద వూహతోనే చేసుంటుంది మా జిత్తులమారిముండ. దృష్టి బలిహారాని కని ఎవరితోనో అంటున్నది ఓమాడ.

రద—ఆ పెద్దదాన్ని వూర్కే ఇలా నిందించకు. ఇంత సంపాదించి నీ కిచ్చి, వైగా రాజును నీయింటి దాసుణ్ణి చేసింది.

విలా—అమ్మా, దీట్లో దాని సంపాదనేమాత్రం లేదు. దాని సంపాదన తానే రాగిడబ్బులేకుండా వ్యయపెట్టుకుంది. ఈ సాభాగ్య మంతా, అదిగో! శ్రీవారి ఆకోర మీసాన్ని వెలిగించే ఆ చిటునవ్వే.

రద—ఆలాగా! అమ్మాయీ! మరి చాను, ఈ చిత్రపటం ఎవరిచేత వ్రాయించావు ?

విలా—ఎవరిచే తెందుకు ? నేనే వ్రాశాను.

రద—నువ్వా: నిజంగాను? ఎంత రమ్యంగా చిత్రించావు పిల్లా నీవు! ఎన్నాళ్లయింది?

విలా—శ్రీ వారి కల్యాణానికి పూర్వం.

రద—నిన్ను చేపట్టకముందే ?

విలా—అవును. ఒకదినం వారు వేటకు పోతూవుంటే హఠాత్తుగా చూశాను. వెంటనే ఆమూర్తిని హృదయఫలకంమీద హత్తుకొన్నాను: తర్వాత ఆపటంమీదికి వేరుచేశాను-అంతే.

రద—అందుకనే నీరచన ఇంత సజీవంగా వుంది. కాని, ఆ నేత్రాలుమాత్రం మఱింత విశాలంగా చిత్రించావేమో నని అనిపిస్తూండే-అంతే.

విలా—క్రీడోత్సాహంలోవున్న నేత్రాలవ్వి. అవ్వే, నన్ను వెన్నంటి వేటాడి జయించినాయి. తర్వాత ఎప్పుడూనూ అంత భాసమానంగానే నాకు కనపడ్డాయి.

రద—ఎంత చక్కగా విప్పిచెప్పావే: సంతోషం! సరే! నిన్నేమో వారు విలా సార్థం పోయి జయించారు: నువ్వు వారి నెప్పడు జయించావు ?

విలా—వారిఎడట నే నభినయించి నప్పడు.

రద—అదెప్పుడు ?

విలా—మేజువాణీలో.

రద—అంటే?

విలా—ఊరేగింపు టుత్సవం తర్వాత దర్బారులో.

రద—ఓహో! ఆదినం వచ్చిన మేళం మీదా?

విలా—అవును.

రద—అదే నిన్ను శ్రీవారు ప్రథమం లో చూట్టంకాబోలు!

విలా—ఏమో! ఆలాగనే అనుకుంటాను. నేపాడిన మువ్వగోపాలపదం వారికి నామీద ఎంతో జాలికలిగించిందట.

రద—ఆ పదమేమిట, పదం?

విలా—“ఎవడే వాడు పవ్వళించిన వేళ? అన్న పదం.

రద—తప్పకుండా ఆ పల్లవితోనే ముగ్ధులై వుంటారు రాజుగారు.

విలా—కాదుట: తర్వాత చరణాల్లో “వీధివారలెల్ల వింతచూచుటె కాని, దాదూ ఫిరాదూలు ధరణీలో లేవాయె” అభినయించినప్పుడు నా కోడిపోయ్యారట.

రద—తేలింది. కాబట్టి ఇద్దరోనూ ముందోడిపోయింది నీవన్నమాట. అంతేగా? అయితే మీ సంయోగం గాఢమైన రస సాకంలోనే పడ్డది.

విలా—ఇంటి కొచ్చి వోణీ విప్పానో లేదో రాజుగారిచెలికాట్ట, వచ్చి మీ రిందాక నిలబడ్డారే, అక్కడ నిలబడ్డారు.

రద—ఓహో! దొంగముండావాడు మైత్రేయుడా నీకు దూత?

విలా—నాదూత కాదు, రాజదూత. రాజు పట్టలేని మోహంతో ప్రచ్ఛన్నంగా వేంచేసి క్రింద నున్నట్లు వెంటనే నా చెవులోపూదాడు. ఏంచేసేది? నాలదృష్టాన్ని నేను నమ్మలేక కొయ్యలా నిలబడ్డాను.

రద—వెంటనే గుర్తడిగావు కాబోలు, అంతేనా?

విలా—మఱేం జేసేది? ఛంగున రాజముద్రకను చూపించా డా మంత్రగాడు. పృథ్వీదయం ధక్కామ్రోతగా కొట్టుకోటం మొదలెట్టింది. భయమేసింది. దేహమంతా గగుర్పొడిచింది. బళ్లు తెలియలేదు. క్రిందికి దిగివెళ్లాను.

రద—వోణీ లేకుండానే?

విలా— ఏమో వొళ్లు తెలియ దని చెప్పితినిగా. నమస్కరించి వాకిట నిలబడ్డాను. కంట నీరు కమ్మింది. గాజు లేచి వచ్చి చేయి కట్టుకొని “ఏదీ నీ ఫిర్యాదీ” అన్నాడు, పాదాలమీద వ్రాలాను

రద—తర్వాత?

విలా—తర్వాత ఏముంది! ఆశయ్యా తలాన వారు నా నేత్రాలు ముద్దెట్టుకుంటున్నప్పుడు మల్లా నావొళ్లు నాకు తెలిసింది.

రద—మఱి నీ ఫిర్యాదీ చెప్పావా?

విలా— ముద్దాయిలు తమరే నని చెప్పాను.

రద—తర్వాత?

విలా—ఇదేమిచోద్యమమ్మా? ఇంకా తర్వాత ఏముంది? ఈదినంవటకు తర్వాత నేది మా యిద్దరికీ లేకుండాపోయిందని క్లుప్తంగా చెప్తాను.

రద—ఏం ఈ దివ మటున్నావు.

విలా—మహాత్ము లూరికే రారని సామెతలేదమ్మా? శశి బింబిస్తూవున్న నిర్మ లోదకంలా ఏ అలజడి లేకుండా వుంది మా అన్యోన్యప్రేమజీవనం. మఱిమీ రొచ్చిన పనేమో చెప్పరా?

రద—నీ అవ్యక్తభోరిణిన పడి నిన్ను పూర్ణముగా మోహించి నేను కర్తవ్యం మఱచినందుకూ, నీవు జ్ఞప్తికి తెచ్చినందుకూ నీకు నా అభివాదాలు.

విలా—మీరు పెద్దలు. నన్నలా అనటం సమంజసంగా లేదు మీరు వచ్చినపని విచారించక ఇంత కాలయాశన చేసినందుకు నన్నే మీరు క్షమించాలి.

రద—నీ సమభావానికి ఎంతో ఆశ్చర్యంగా వుంది నాకు. నీ పావనరక్తం నిన్ను పతితపావనిగా చేస్తోంది,

విలా—శ్రీ వారు వచ్చేవేళ కూడా అయింది. మీపనేమిటో చెప్పండి.

రద—ఓ చిన్నవృత్తాంతం చెపుతాను ముందు. "ఊ" కొడతావు?

విలా—ఆహా! మీ రేంచెప్పినా వింటాను.

రద—మన పట్నంప్రక్క గ్రామంలో ఓ గొప్ప ధనికుడు మఱోగొప్పింటిబిడ్డను వివాహం చేసుకొన్నాడు.

విలా—క్షత్రియకుమా?

రద—కాదులే! రైతుబిడ్డ. నిషేక ముహూర్తం కానిచ్చుకొని ఇంటికి భార్యాను తీసుకొచ్చాడు.

విలా—నరే, తీసుకొచ్చాడు.

రద—తన యింటిదగ్గరా అచ్చటా ముచ్చటా జరగాలా లేదా?

విలా—అమ్మా! కాదని ఎవరంటారు?

రద—శోధన గృహంలో చేసుకొన్న భార్యా శయ్యమీదంది - ముత్తయిదువు లంతా వుల్లసంగా వున్ననమయం!

విలా—కాదూ మఱి!

రద—ముహూర్తం మించిపోయింది: భర్త పరారయినాడు. అమ్మలక్కలంతా ఇండ్లకుచేరారు. అప్పుడా భార్య కెలావుంటుందో చెప్ప.

విలా—ఎంతచిత్రం! ఏమో ఎప్పుడూ నావూహకు తగలని విషయం చెప్పారు. కానీ: రాజుగా రీదినం రాకపోతే నా కెలావుంటుందో నేచెప్పగలను గాని, ఈ విషయాలు నాచాత గావు.

రద—చూశావు? పరారై ఎన్ని నెలలకూ రాలేదు, ఆ మగధీరుడు.

విలా—ఏం ఎందువల్ల?

రద—ఎందువల్లా? ఓ వారం తను చేపట్టి, కృశిస్తూవున్న ఆ భార్యవేపు కన్నే వేయకుండా, ఈ పట్నంలో కులుకుతూ వున్నట్ట మఱి అక్కడ ఆ భార్యగతేమిటో చెప్ప.

విలా—చెప్పలేను గాని ప్రయత్నిస్తాను. భర్త వచ్చేవరకు వాంఛల్ని చంపుకొని దూపాన్ని మనస్సులో చిత్రించుకోటం మంచిది.

రద—మ తా భార్య నీలాంటి చిత్రకా రిణి కాకపోతే ?

విలా—వియోగం అనుభవించక తప్ప దనుకొంటాను.

రద—చెప్పవే ? ఎంతకాలం ఈవుప్పు పులుసూ తినే శ్రీ అనుభవించగలదో ?

విలా—తాను గట్టిగా తల్చుకుంటే ఏ శ్రీ అయినా యావజ్జీవం అనుభవించగల దనుకొంటాను. ఈ విషయంలో అబలలం కాము, నబలలం మన మంతా. పురుషులకే ఈ సాధన చేతకా దనుకొంటాను

రద—మహా చక్కగా చెప్పావే ! కాని, యిదిచేతకానివాళ్లకు తరణోపాయం ఏమిటని ముల్లా నిన్నడుగుతాను.

విలా—ఏదో కొంతవఱకు చెప్పాను గాని ఈ నమస్య నేను విప్పలేను. అట్టి వాళ్లకు ప్రాణత్యాగమే శరణ్య మేమో !

రద—అంతకన్న పాపకార్యం లేదని మన ధర్మశాస్త్రం చెపుతుందిగా ?

విలా—అమ్మా, ఇక మీకు నమ స్కారం ! జవాబు చెప్పలేని యిరకాటం లోకి దించారు. మఱి మీరు వచ్చిన పని చెప్పండి. చాలా ఆలస్య మైంది.

రద—ఇదే.

విలా—అంటే ?

రద—ఆరైతే రాజు. వియోగాగ్ని సహించలేక, గత్యంతరం తోచక, ప్రాణ త్యాగ పాపానికి జంకి కృశించిపోతూవున్న శ్రీరాణీవారు తనమాటగా చెప్పమన్నారు.

విలా—రాణీగారా? నాతోనా? ఏ మని ?

రద—“నిమేషమాత్రమే చవిచూచిన నాలమృతభాండం విధివ్రాతకొద్దీ నీకు కైవస మైంది. నా వ వంతలు గ్రహించి, దాన్ని నీవొక్క రాత్రికైనా ప్రసన్నను చేయమని వేడుకోలు” అని.

విలా—అమ్మా! అమ్మా! ఎంతమాట! ఎంతమాట! ఆ అమృత స్వరూపాన్ని—ఆ కామధేనువును—ఆ విలాసమూర్తిని—నేను దొంగిలించానా? ఎంతమాట? ఎంతమాట? నా అదృష్టంవల్ల లభ్యమైన ప్రేమమూర్తులే వారు నాకు! ఇది నాకు కాని పని, నాచేత గాని పని. మా నిర్మల హ్రదంలో రాయి రువ్వారు మీ రీ క్షణం. మా ప్రేమలతకు వేళ్లు తెగ్గొట్టి రక్తం పోశారు. ఈ విషయ మని తెలిసుంటే సంభాషణ యింతదూరం రానిచ్చేదాన్నే కాను. ఎంత తెలివితక్కువ! ఎంత తెలివితక్కువ! కానివ్వండి. అమ్మా, జరిగిం దేదో జరిగిపోయింది. మీరు క్రిందికి పోయి, మాలమ్మదగ్గర వుండండి. నే నిప్పుడే వచ్చి జబాబిచ్చి పంపుతాను.

రదనిక క్రిందికి పోయినవెంటనే విలాస వతి రాజుగారి చిత్రపటం కన్నీటిభారతో క్రిందికిదించి, వక్షస్థలానికి చేర్చుకొని, ముద్దాడుకుంది. “రాజశిఖామణి! చిత్ర హారుడా ! మనోవల్లభా ! ఈనాటితో

ఋణముతీతనా?" అని కలస్వనంతో వూరికే వాపోయింది. సౌఖ్యాలు బుద్బుదాలని తెలివితెచ్చుకొని పటం వెనక్కుత్రిప్పి మూలపడ్డ తనకుంచెలను తీసి ఓపద్యాన్ని వ్రాసి క్రిందికి దిగివచ్చి

“అమ్మా! మీరు త్వరగా వేంచెయ్యాలె. “నేను పంపగలిగిన అమృతభాండ మిదే”నని యీ పటాన్ని రాణివారికిచ్చి నా నమస్కారాలు అర్పించండి. వెనుకవైపున చిత్రించిన పద్యాన్ని మీరుమాత్రమే చదువుకోండి. బాసచేసి వివరమడిగితే రాణివారికి దాని పరమార్థం చెప్పండి. మగవారి కంటబడితే పెడథాలు తీస్తారు గనుక దీని నెవ్వరికీ చదవమని యివ్వకండి. ఇంతకు మించిన పనేమైనా చేయాలని నాకున్నా, అదుగో! ఆనుండ నాగొంతుపిసికి శ్రీ రంగనాధుడి కోనేరులో పడతొస్తుందని విప్పి చెప్పండి. సమస్కారం.”

అని బాట్టుపెట్టి తాంబూలం చేతికిచ్చింది.

కార్యం సాధించలేనందుకు వగస్తూ, గడగడవణకు తూ, వేశ్యాచిత్రితాన్ని చీర చాటుచేసి, ఉస్సూరంటూ బైటపడ్డది రడనిక.

“నే చెప్పాలా? మీ ఆడవళ్లకున్న తెగులెందుకు పోని

స్తావు? ఈపాడువీధిలో జాగరణచేసిచేసి కళ్లు, కాళ్లు పీకో పోతున్నాయి. కార్యమేమైనా సానుకూలం చేశావా మఱి” అన్నాడు వనంతుడు.

వెంటనే మెల్లో హారంతీసి “ఆడవళ్ల ఆడవళ్లని జయించలేకపోతే ఈ కానుకెందుకు నాకు”! అంటూ భర్తమెల్లో వేసింది.

“మఱి నామెల్లో ఎందుకేశావు దీన్ని?” అన్నాడు వనంతుడు.

“మాచేత గాంది మీది. మీ స్నేహి

తుడు మైత్రేయుడేటయీ మైత్రీ కల్పింది. మళ్లా మిత్రభేదం అతగాడి వల్లనే



“నేను పంపగలిగిన అమృతభాండ మిదే”

కావాలి. రహస్యం చెప్తావడండి. అదాకా మీవద్దనే వుంచండి హారాన్ని" అంది రదనిక.

\* \* \* \*

వసంతుడూ, రదనికా రాజభవనం చేరాక.

శోభనగృహంలో కళావతి ఎన్నడూ లేని గాఢసుషుప్తిలో "నాథా! నాథా!" అని పలకరిస్తూవుంది. రదనిక పటాన్ని గోడకు తగిలించి ఆభరణాల్ని యుళిపించి ధ్వని చేసింది. చివాల్ని లేచి అరుణనేత్రాల్తో దూతికను గుఱిచేసి "పండా, పచ్చా" అని అడిగింది కామశోషిణి కళావతి.

"అమ్మా, దోరకాయే! త్వరలోనే వండుతుంది" అంది రదనిక.

కళా—ఓసీ నానాధుడా? నానాధుడి చిత్రపటమా అది? ఇదెక్కడిది?

రద—అమ్మా, వారి చిత్రపటమే! ఇదే మీ అమృతభాండ మని ఆ భోగం చిన్నది పంపించింది.

కళా—ఇదేమిటే నీపండు?

రద—త్వరపడకమ్మా! త్వరపడకు. ఏశుభముపలూర్తానికి శ్రీవారు మిమ్ము వాటి చిరో ఆ ముహూర్తానికే మిమ్ము జ్ఞప్తికి తెచ్చుకొంటారు. ఈ రాత్రి మూడోయామానికి వారిక్కడికి రాకతప్పదు: లేకుంటే, ఈ కృపాణంతో నేను పొడుచుకొని చచ్చి పోతాను.

కళా—ప్రాణస్రియా, రదనికా, ఇటు రా (అని దగ్గరకు తీసి నుదురు ముద్దు పెట్టు కొని). అంత చక్కనిదిటే విలాసవతి?

రద— ఏం చెప్పనమ్మా! నిజంగా చక్కనిచుక్కే! సందేహ మేముంది? కాని మీ కక్కడి సాపత్యమమ్మా? దాంది బ్రాహ్మణ కళ! మీది రాచకళ! దాన్ని పరీక్షగా కొంతనేపు చూడొచ్చు; మిమ్ము చూస్తూనే కళ్లు మూతలుపడు తాయి. అది చంద్రబింబం; మీరు సూర్య బింబం.

\* \* \* \*

ఓ పానశాలలో వసంతుడు మైత్రేయుణ్ణి వెళ్ళికి పట్టుకొన్నాడు. వెంటనే అతగాడు రాజును వుద్యానవనంలో క్రించుకొన్నాడు. కొంత సంభాషణలోకి దింపాడు. విలాసవతి అట్టువుట్టానవల్లనీ తిరగేసి చెప్పాడు. అంతే.

\* \* \* \*

రాత్రి మూడోయామాన ఖన్నవదనం తో కన్నపోయి కళావతిశయ్యానవనం ముందు విజయరామరాజు నిలబడ్డాడు. మైత్రేయుడి భుజంమీదబక చెయ్యివుంచాడు: రెండో హస్తం రదనిక పట్టుకుంది. మెల్లమెల్లగా తలుపుతట్టూ "దేవీ! దేవీ! విలంబనాలు సైంచి, తలుపులు తెరిచి, ప్రసన్నురాలవు కమ్ము" అంది రాచకార్యతంత్రికి రదనిక. కిటకిటా తెరివబడ్డాయి తలుపులు. అగుణవదనం తో పాదాలమీద వ్రాలబొయ్యే అర్ధాంగిని రాజు చివాల్న తన వక్షస్థలాని కంకించు కున్నాడు.

(సశేషం)